



📍 **NORD DE LA FRANCE**

Entre histoire, villes et vallons

20 jours



Voyages  
**traditours**  
au cœur des traditions

# Votre itinéraire de 20 jours

## Jour 1 | Départ de Montréal

Rencontre avec notre accompagnateur de l'équipe Traditours à l'aéroport de Montréal. Assistance aux formalités d'enregistrement et envol à destination de Paris. Repas et nuit dans l'avion.



## Jour 2 | Région de Paris

Arrivée à Paris, en France. Un tour panoramique nous permettra d'admirer quelques-uns des lieux mythiques de la capitale française. Dîner d'une spécialité parisienne. Transfert et installation à l'hôtel. Souper et nuit dans la région de Paris.

### ★ À ne pas manquer

- Tour panoramique de Paris
- Dîner d'une spécialité parisienne



## Jour 3 | Provins - Région de l'Aube - Troyes

Déjeuner. Départ en direction de Provins. À l'arrivée, une visite guidée nous permettra de parcourir l'ancienne capitale des comtes de Champagne. Provins offre la particularité d'avoir conservé ses remparts médiévaux percés par 22 portes à géométrie variable. Cette caractéristique ainsi qu'un patrimoine bâti exceptionnel a permis à cette petite cité d'être inscrite à la liste du patrimoine mondial de l'UNESCO. Dîner. Nous poursuivrons en direction de la région de l'Aube où nous visiterons les installations d'un vignoble de champagne. Une dégustation de ce pétillant nectar terminera la visite. Puis, nous nous dirigerons vers Troyes. Installation à l'hôtel. Souper d'une spécialité champenoise. Nuit à Troyes.

### ★ À ne pas manquer

- Visite guidée de Provins
- Visite d'un vignoble de champagne suivie d'une dégustation
- Souper d'une spécialité champenoise

*L'itinéraire décrit dans ce programme détaillé est donné à titre indicatif. Veuillez vous référer au programme d'un départ précis pour connaître ses inclusions respectives.*





## Jour 4 | Troyes - Montbard - Dijon

Déjeuner. Nous débuterons la journée par une visite guidée du centre historique de Troyes. Nous nous laisserons charmer par ses maisons à colombages, le quartier Saint-Jean et la très belle façade de la cathédrale Saint-Pierre-et-Saint-Paul dont la construction débuta en 1208. Dîner. Nous prendrons ensuite la route en direction de Montbard. À notre arrivée, visite guidée de l'abbaye cistercienne de Fontenay, fondée par saint Bernard, au 12<sup>e</sup> siècle, maintenant inscrite au patrimoine mondial de l'UNESCO. Continuation de notre route jusqu'à Dijon. Installation à l'hôtel. Souper d'une spécialité bourguignonne. Nuit à Dijon.

### ★ À ne pas manquer

- Visite guidée du centre historique de Troyes
- Visite guidée de l'abbaye cistercienne de Fontenay
- Souper d'une spécialité bourguignonne



## Jour 5 | Dijon - Beaune - Annecy

Déjeuner. En matinée, nous effectuerons une visite guidée du centre historique de Dijon, capitale de la Bourgogne et ville d'art de renom. Puis, nous quitterons pour Beaune. Qui dit Bourgogne, dit aussi moutarde. Ainsi, nous y découvrirons tous les secrets de ce condiment célèbre lors d'une visite ludique dans une moutarderie locale. Dîner. En après-midi, nous nous dirigerons vers Annecy, située au cœur des Alpes françaises, sur les bords d'un magnifique lac. Installation à l'hôtel, souper et nuit à Annecy.

### ★ À ne pas manquer

- Visite guidée du centre historique de Dijon
- Visite d'une moutarderie locale



## Jour 6 | Annecy - Lyon

Déjeuner. Visite guidée d'Annecy, en matinée. Entre lac et montagnes, la « Venise des Alpes » est un véritable enchantement pour les yeux. Nous y verrons ses maisons à arcades, ses puits ronds à l'italienne, le palais de l'île, ancienne maison forte du 12<sup>e</sup> siècle et la jolie architecture de la rue Sainte-Claire. Puis, nous voguerons sur les eaux limpides du lac d'Annecy afin d'admirer des paysages d'une grande beauté lors d'une excursion en bateau. Dîner d'une spécialité savoyarde. En après-midi, route vers Lyon. Installation à l'hôtel, souper et nuit à Lyon.

### ★ À ne pas manquer

- Visite guidée d'Annecy
- Excursion en bateau sur le lac d'Annecy
- Dîner d'une spécialité savoyarde

*L'itinéraire décrit dans ce programme détaillé est donné à titre indicatif. Veuillez vous référer au programme d'un départ précis pour connaître ses inclusions respectives.*



## Jour 7 | Lyon - Vichy

Déjeuner. En matinée, nous ferons la découverte de Lyon, l'une des plus grandes villes de France. Nous débuterons par la visite de la basilique Notre-Dame de Fourvière, construite à la fin du 19<sup>e</sup> siècle et qui domine la ville de sa silhouette caractéristique. De là-haut, nous aurons une vue mémorable. Puis, nous poursuivrons avec la visite guidée du Vieux-Lyon. Ancienne capitale de la Gaule romaine, la cité possède un patrimoine architectural remarquable dont les fameuses traboules, passages étroits reliant deux rues. Dîner d'une spécialité lyonnaise dans un authentique bouchon traditionnel. Route vers Vichy et visite guidée de celle-ci à notre arrivée. Connue depuis l'Antiquité pour ses sources, la ville devint un grand centre thermal au 19<sup>e</sup> siècle. Installation à l'hôtel. Souper et nuit à Vichy.

### ★ À ne pas manquer

- Visite de la basilique Notre-Dame de Fourvière, à Lyon
- Visite guidée du Vieux-Lyon
- Dîner d'une spécialité lyonnaise dans un authentique bouchon traditionnel
- Visite guidée de Vichy



## Jour 8 | Limoges

Déjeuner. Départ en direction de Limoges, dans le Limousin. Dîner d'une spécialité régionale, à notre arrivée. En après-midi, une visite guidée de la ville fondée par les Romains, vers l'an 10 av. J.-C. nous permettra d'admirer ses plus beaux bâtiments et monuments dont la cathédrale Saint-Étienne, le pont Saint-Martial et la basilique Saint-Michel-des-Lions où est conservé le crâne de saint Martial, premier évêque de Limoges dont le culte demeure important, encore aujourd'hui. Nous terminerons la journée par la visite d'une fabrique de porcelaine. Limoges est devenue mondialement célèbre grâce à son industrie porcelainière qui, depuis les années 1760, marque l'imaginaire par la finesse de sa production. Installation à l'hôtel, souper et nuit à Limoges.

### ★ À ne pas manquer

- Dîner d'une spécialité limousine
- Visite guidée de Limoges
- Visite d'une fabrique de porcelaine



## Jour 9 | Oradour-sur-Glane - Cognac - La Rochelle

Déjeuner. En matinée, une visite des plus émouvantes nous attendra alors que nous parcourrons Oradour-sur-Glane, village-martyr de la Seconde Guerre mondiale. Le 10 juin 1944, 643 habitants de ce petit village seront massacrés par un bataillon de SS de l'armée allemande et leur village sera détruit. Il s'agira du plus grand massacre de civils français par les forces d'occupation allemande. Un véritable devoir de mémoire! Dîner. Puis, nous ferons route vers Cognac. Nous y ferons la découverte des installations d'une grande maison de cognac lors d'un tour guidé suivi d'une dégustation. Enfin, nous poursuivrons notre périple jusqu'à La Rochelle. Installation à l'hôtel, souper et nuit à La Rochelle.

### ★ À ne pas manquer

- Visite du village-martyr d'Oradour-sur-Glane
- Tour guidé des installations du grande maison de cognac suivie d'une dégustation



## Jour 10 | La Rochelle - Île de Ré - La Rochelle

Déjeuner. Visite guidée de La Rochelle, commune au décor enchanteur. Nous découvrirons le centre historique de cette ville portuaire de première importance et ce, depuis le 12<sup>e</sup> siècle. Transfert à l'île de Ré, surnommée « Ré la blanche » en raison de la couleur de ses maisons. À notre arrivée, nous effectuerons une visite commentée chez un ostréiculteur. La réputation des huîtres de l'île de Ré n'est plus à faire. On estime que les éleveurs Rétais produisent entre 6 000 et 8 000 tonnes de ce mollusque marin annuellement. Dîner d'huîtres dans un restaurant de l'île. Nous bénéficierons ensuite d'une période de temps libre dans le cadre maritime et pittoresque de Saint-Martin-de-Ré, commune inscrite au patrimoine mondial de l'UNESCO. Retour à La Rochelle en fin de journée. Souper dans un restaurant du port. Retour et nuit à La Rochelle.

### ★ À ne pas manquer

- Visite guidée de La Rochelle
- Visite commentée chez un ostréiculteur
- Dîner d'huîtres à l'île de Ré
- Période libre à Saint-Martin-de-Ré





## Jour 11 | Fontevraud-l'Abbaye - Candès-Saint-Martin - Tours

Déjeuner. Nous nous dirigerons vers la région du Pays de la Loire. À l'arrivée, nous dégusterons notre dîner dans le cadre atypique d'un restaurant troglodytique. À Fontevraud-l'Abbaye, nous aurons droit à une visite guidée de l'Abbaye Royale de Fontevraud, l'une des plus grandes d'Europe. Inscrite au patrimoine mondial de l'UNESCO, cette abbaye bénédictine, fondée en 1101, est aussi la nécropole de la dynastie Plantagenêt qui régna sur l'ouest de la France et l'Angleterre. Continuation vers Candès-Saint-Martin, l'un des plus beaux villages de France. Découverte libre des lieux. Route vers Tours. Installation à l'hôtel, souper et nuit à Tours.

### ★ À ne pas manquer

- Dîner dans le cadre atypique d'un restaurant troglodytique
- Visite guidée de l'Abbaye Royale de Fontevraud
- Découverte libre de Candès-Saint-Martin



## Jour 12 | Chambord - Tours

Déjeuner. Route vers Chambord et visite du célèbre château que fit édifier François 1<sup>er</sup> à partir de 1519. Le « diamant caché dans les bois » est au cœur du plus grand parc forestier clos d'Europe. Nous nous ébahissons devant son architecture Renaissance, son escalier à double révolution et ses jardins. Dîner dans la région. Retour à Tours pour une visite guidée de la ville. Nous apercevrons, entre autres, la cathédrale Saint-Gatien, complétée en 1547, la pittoresque place Plumereau et ses maisons à colombages, la basilique Saint-Martin abritant le tombeau de saint Martin de Tours et la place Jean-Jaurès dominée par l'hôtel de ville et le palais de justice. Un peu de temps libre nous permettra de flâner à notre rythme dans ses rues pittoresques. Souper au restaurant dans le centre historique de la ville. Retour à l'hôtel et nuit à Tours.

### ★ À ne pas manquer

- Visite du château de Chambord
- Visite guidée de Tours



### Jour 13 | Chenonceaux - Montrésor - Chédigny - Tours

Déjeuner. Départ vers la petite commune de Chenonceaux afin d'y visiter son splendide château surnommé le « château des dames » en référence aux nombreuses femmes qui l'ont façonné au cours des siècles. Dîner dans la région. Continuation vers Montrésor, village d'un peu plus de 300 habitants. Une période libre nous permettra de s'imprégner de tout son charme. Que ce soit son château Renaissance, la collégiale Saint-Jean-Baptiste ou la Halle aux laines, les lieux vous envoûteront assurément. Puis, arrêt à Chédigny, petit bourg transformé en un véritable village-jardin. Un lieu bucolique que nous serons à même de parcourir lors d'une période de temps libre. Retour à Tours. Souper. Retour à l'hôtel et nuit à Tours.

#### ★ À ne pas manquer

- Visite du château de Chenonceau
- Période libre à Montrésor
- Période libre à Chédigny



### Jour 14 | Dinan - Région de Saint-Malo

Déjeuner. En matinée, départ en direction de Dinan, en Bretagne. Dîner à l'arrivée. Après le repas, nous profiterons d'une visite guidée pour nous imprégner de l'atmosphère toute particulière de cette ville fortifiée dominée par un imposant château du 14<sup>e</sup> siècle et où l'on retrouve un nombre important de jolies maisons à pans de bois. Nous poursuivrons ensuite notre route vers Saint-Malo, stratégiquement située sur la Manche. Installation à l'hôtel, souper et nuit dans la région de Saint-Malo.

#### ★ À ne pas manquer

- Visite guidée de Dinan



### Jour 15 | Saint-Malo - Dinard - Région de Saint-Malo

Déjeuner. Ce matin, une visite guidée à pied du centre historique de Saint-Malo nous permettra de voir la cathédrale Saint-Vincent où est venu s'agenouiller Jacques Cartier avant l'un de ses départs pour le Canada, la tour Solidor et le château de Saint-Malo. Un peu de temps libre nous permettra de déambuler sur ses remparts. Dîner d'une spécialité bretonne. Puis, nous nous dirigerons vers Dinard. Station balnéaire populaire auprès des Britanniques qui y ont construit de superbes villas de style Belle époque, nous la découvrirons lors d'une visite guidée. Une période de temps libre nous permettra d'admirer de jolis points de vue sur la mer et sur Saint-Malo, tout près. Retour à Saint-Malo pour le souper. Retour à l'hôtel et nuit dans la région de Saint-Malo.

#### ★ À ne pas manquer

- Visite du centre historique de Saint-Malo
- Dîner d'une spécialité bretonne
- Visite guidée de Dinard

*L'itinéraire décrit dans ce programme détaillé est donné à titre indicatif. Veuillez vous référer au programme d'un départ précis pour connaître ses inclusions respectives.*



## Jour 16 | Pointe du Grouin - Mont-Saint-Michel - Région de Bayeux

Déjeuner. En début de journée, nous nous dirigerons d'abord vers la pointe du Grouin qui nous offrira une vue à couper le souffle sur le littoral. Nous poursuivrons, ensuite, en direction du Mont-Saint-Michel, en Normandie. Dîner en cours de route. À notre arrivée, nous bénéficierons d'une visite guidée de ce lieu hautement emblématique de France. Un peu de temps libre nous permettra d'effectuer nos propres découvertes. Puis, nous prendrons la route vers Bayeux. Installation à l'hôtel. Souper d'une spécialité normande. Retour à l'hôtel et nuit dans la région de Bayeux.

### ★ À ne pas manquer

- Vue sur le littoral depuis la pointe du Grouin
- Visite guidée du Mont-Saint-Michel
- Souper d'une spécialité normande



## Jour 17 | Bayeux - Courseulles-sur-Mer - Bény-sur-Mer - Côte Fleurie

Déjeuner. Aujourd'hui, nous découvrirons la ville lors d'une visite guidée. Nous pourrions admirer son patrimoine architectural exceptionnel formé de jolies maisons à colombages que domine sa cathédrale de style gothique. Départ pour Courseulles-sur-Mer. Dîner en cours de route. Visite du Centre Juno Beach commémorant le rôle des Canadiens pendant la Seconde Guerre mondiale. Puis, à Bény-sur-Mer, nous nous arrêterons au cimetière militaire canadien où reposent 2 049 de nos concitoyens soldats. Continuation vers la Côte Fleurie. Installation à l'hôtel, souper et nuit sur la Côte Fleurie.

### ★ À ne pas manquer

- Visite guidée de Bayeux
- Visite du Centre Juno Beach
- Arrêt au cimetière militaire canadien à Bény-sur-Mer





## Jour 18 | Étretat - Honfleur - Deauville - Trouville-sur-Mer - Côte Fleurie

Déjeuner. Pour débiter, nous nous rendrons d'abord à Étretat. Découverte libre de cette pittoresque station balnéaire, rendue célèbre par des artistes français du 19<sup>e</sup> siècle tels que Offenbach, Maupassant, Flaubert et Monet. Nous pourrons aussi y admirer ses hautes falaises de plus de 90 mètres. Puis, nous nous dirigerons vers Honfleur. Dîner à l'arrivée. Une période libre nous permettra de flâner autour de son Vieux Bassin. Ce sont de pittoresques maisons en ardoise des 16<sup>e</sup> et 18<sup>e</sup> siècles qui lui confèrent son cachet exceptionnel. Puis, nous poursuivrons par la visite d'une cave de calvados, eau-de-vie typiquement normande. Cela sera suivi par une dégustation. Enfin, nous découvrirons les stations balnéaires de Deauville et de Trouville-sur-Mer. Séparées par la Touques, petit fleuve côtier de Normandie, les deux villes balnéaires se complètent malgré leur rivalité légendaire. Alors que Deauville est synonyme de luxe et de tape-à-l'œil, Trouville-sur-Mer se veut plutôt populaire et bon enfant. Souper à Trouville-sur-Mer. Retour à l'hôtel et nuit sur la Côte Fleurie.

### ★ À ne pas manquer

- Découverte libre d'Étretat
- Période libre à Honfleur
- Visite d'une cave de calvados suivie d'une dégustation
- Découverte de Deauville et de Trouville-sur-Mer



## Jour 19 | Rouen - Région de Paris

Déjeuner. Route vers Rouen. À notre arrivée, une visite guidée du centre historique nous permettra d'admirer ses merveilleux bâtiments dont la spectaculaire cathédrale Notre-Dame, maintes fois peintes par le grand maître impressionniste Claude Monet, l'abbatiale Saint-Ouen, le Gros-Horloge, le palais de justice et les très beaux hôtels particuliers. Dîner. Continuation vers Paris. Installation à l'hôtel, souper d'au revoir et nuit dans la région de Paris.

### ★ À ne pas manquer

- Visite guidée du centre historique de Rouen

## Jour 20 | Région de Paris - Montréal

Déjeuner selon l'horaire du vol. Transfert à l'aéroport de Paris et vol de retour vers Montréal. Repas à bord. Arrivée à Montréal.

# Inclusions et exclusions

## Inclusions

- Les vols internationaux Montréal / Paris et Paris / Montréal
- Les taxes internationales d'aéroport
- Le fonds d'indemnisation OPC
- Les taxes et services
- Un accompagnateur de l'équipe Traditours durant tout le séjour
- Les services de guides locaux pour les visites de sites spécifiques
- Le service d'écouteurs individuels pendant tout le circuit (à partir de 15 participants)
- Tous les transports et transferts en autocar climatisé
- 18 nuitées en hôtels 3\* & 4\* (normes locales)
- Tous les repas, sans exception, tels que mentionnés au programme, dont :
  - un dîner d'une spécialité parisienne
  - un souper d'une spécialité champenoise
  - un souper d'une spécialité bourguignonne
  - un dîner d'une spécialité savoyarde
  - un dîner d'une spécialité lyonnaise
  - un dîner d'une spécialité limousine
  - un dîner d'huîtres à l'île de Ré
  - un dîner dans un restaurant troglodytique
  - un dîner d'une spécialité bretonne
  - un souper d'une spécialité normande
  - un verre de vin inclus aux dîners
- Toutes les activités, visites, excursions et droits d'entrée mentionnés au programme, dont :

### Paris

- Tour panoramique de la ville

### Provins

- Visite guidée de la ville

### Troyes

- Visite guidée du centre historique de la ville

### Montbard

- Visite guidée de l'abbaye cistercienne de Fontenay

### Dijon

- Visite guidée du centre historique

### Beaune

- Visite d'une moutarderie

### Annecy

- Visite guidée de la ville

### Lyon

- Découverte de la ville
- Visite de la basilique Notre-Dame de Fourvière
- Visite guidée du Vieux-Lyon

### Vichy

- Visite guidée de la ville

### Limoges

- Visite guidée de la ville
- Visite d'une fabrique de porcelaine

### La Rochelle

- Visite guidée du centre historique

### Île de Ré

- Visite commentée chez un ostréiculteur
- Période libre à Saint-Martin-de-Ré

### Fontevraud-l'Abbaye

- Visite guidée de l'abbaye royale

### Candes-Saint-Martin

- Découverte libre des lieux

### Tours

- Visite guidée de la ville

### Montrésor

- Période libre au village

### Chédigny

- Période libre au village

### Dinan

- Visite guidée de la ville

*L'itinéraire décrit dans ce programme détaillé est donné à titre indicatif. Veuillez vous référer au programme d'un départ précis pour connaître ses inclusions respectives.*

### Dinard

- Visite guidée de la station balnéaire

### Pointe du Grouin

- Arrêt photo à la pointe

### Bayeux

- Visite guidée de la ville

### Courseulles-sur-Mer

- Visite du Centre Juno Beach

### Bény-sur-Mer

- Arrêt au cimetière militaire canadien

### Étretat

- Découverte libre de la station balnéaire

### Honfleur

- Période libre à Honfleur
- Visite d'une cave de calvados suivie d'une dégustation

### Côte Fleurie

- Découverte de Deauville
- Découverte de Trouville-sur-Mer

### Rouen

- Visite guidée du centre historique

## Exclusions

Les dépenses personnelles, les pourboires et les frais d'obtention de l'ETIAS pour les Canadiens (*autorisation électronique pour voyager*), si applicable.

# Les coups de coeur Voyages Traditours inclus:

- ♥ Visite des installations d'un vignoble de champagne, avec dégustation
- ♥ Excursion en bateau sur le lac d'Annecy
- ♥ Visite du village-martyr d'Oradour-sur-Glane, un moment des plus émouvants
- ♥ Visite des installations d'une grande maison de cognac lors d'un tour guidé, avec dégustation
- ♥ Visite du château de Chambord, le « diamant caché dans les bois »
- ♥ Visite du château de Chenonceau, surnommé le « château des dames »
- ♥ Visite guidée du centre historique de Saint-Malo, avec sa cathédrale Saint-Vincent
- ♥ Visite guidée du Mont-Saint-Michel, lieu hautement emblématique de la France

*L'itinéraire décrit dans ce programme détaillé est donné à titre indicatif. Veuillez vous référer au programme d'un départ précis pour connaître ses inclusions respectives.*



# Votre itinéraire en image



## Les plus Traditours

- + Des DOCUMENTS informatifs illustrés sur les régions visitées (par couple ou par participant voyageant seul).
- + Le SOUVENIR d'un voyage inoubliable au cœur des traditions!
- + Les TRANSFERTS en autobus de Québec.  
<https://traditours.com/nos-services#TransfertAutobus>
- + Une OFFRE spéciale hôtel aéroport de Montréal et stationnement.  
<https://traditours.com/nos-services#HotelStationnement>
- + La possibilité de compenser les émissions de CO2 de nos voyages en plantant des arbres.  
<https://traditours.com/compensation-carbone-voyage>
- + Programme de reconnaissance Passeport Fidéli-T  
<https://traditours.com/passeport-fideli-t>

FRA20-WEB | Document généré le vendredi 4 avril 2025 11:45

**Nos conseillers sont disponibles pour répondre à vos questions !**

**TRADITOURS.COM**

[info@traditours.com](mailto:info@traditours.com)

**BUREAU DE LAVAL**

1575, boul. de l'Avenir  
bureau 150  
Laval, H7S 2N5

514 907-7712

**BUREAU DE QUÉBEC**

1305, boul. Lebourgneuf  
bureau 120  
Québec, G2K 2E4

418 907-9595

Voyages  
**traditours**<sup>25 ANS</sup>  
circuits et croisières